

VIGOR®



Электрический миксер  
«TWISTER BOWL»  
**HX-3194**

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



## Инструкция по эксплуатации

### УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Мы благодарим Вас за выбор. Вы стали обладателем продукции торговой марки Vigor, которая отличается прогрессивным дизайном и высоким качеством исполнения. Мы надеемся, что наша продукция станет Вашим спутником на долгие годы.

**Внимательно прочтайте эту инструкцию перед использованием прибора и сохраните для обращения к ней впоследствии!**

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Перед тем как включить миксер, убедитесь, что напряжение в сети соответствует напряжению, указанному на приборе.
2. Не используйте прибор для любых иных целей, кроме размешивания и взбивания пищевых продуктов в домашних условиях.
3. При обнаружении неисправности прибора или какой-либо его части, не пользуйтесь им и не пытайтесь устранить неисправность самостоятельно, необходимо обратиться в специализированный сервисный центр.
4. При отключении прибора от сети питания не тяните за шнур, держаться нужно только за штекер.
5. Избегайте контакта прибора или его частей с горячими поверхностями.
6. Не погружайте прибор и его отдельные части в воду или другие жидкости.
7. Не позволяйте детям пользоваться прибором и проявляйте повышенную осторожность, когда прибор работает в их присутствии.
8. Следите, чтобы насадки включенного прибора не контактировали ни с чем, кроме пищевых продуктов, для перемешивания или взбивания которых они предназначены.
9. Выключайте прибор перед сменой насадок.
10. Используйте прибор исключительно для бытовых целей.
11. Не используйте прибор вне помещения.
12. Прежде чем включить миксер, удостоверьтесь, что переключатель скоростей находится в положении "0".
13. Проверьте правильность установки насадок перед включением прибора.
14. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с

**VIGOR®**

## Инструкция по эксплуатации

пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.

Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором

15. При повреждении шнура питания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо.

### **ВНИМАНИЕ!**

ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ОПАСНОСТИ ВОСПЛАМЕНЕНИЯ ИЛИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ ИЗДЕЛИЕ ВОЗДЕЙСТВИЮ ДОЖДЯ ИЛИ ВЛАГИ. ВО ИЗБЕЖАНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО УДАРА НЕ ПЫТАЙТЕСЬ САМОСТОЯТЕЛЬНО ВСКРЫВАТЬ КОРПУС. ОБРАЩАЙТЕСЬ ЗА ОБСЛУЖИВАНИЕМ ТОЛЬКО В АВТОРИЗОВАННЫЙ СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР.

**VIGOR®****Инструкция по эксплуатации****КОМПЛЕКТНОСТЬ**

Миксер  
2 комплекта насадок  
Чаша  
Подставка для миксера

**СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ**

1. Корпус
2. Насадки
3. Клавиша "TURBO"
4. Переключатель скоростей
5. Кнопка освобождения насадок
6. Чаша
7. Подставка для миксера



## Инструкция по эксплуатации

### УСТАНОВКА НАСАДОК

1. Выберите нужные насадки, в зависимости от того, что Вы хотите делать: насадки для взбивания, смещивания или металлические венчики для замешивания.
2. Вставьте насадки. Насадки могут быть вставлены в любое отверстие для насадок, т. к. насадки идентичны.
3. Только один вид насадок может использоваться при выполнении одной операции.

### ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

1. Установите переключатель скоростей в позиции "0", вставьте насадки и подключите сетевой шнур в розетку.
2. Установите чашу 2,5 л и миксер на подставку.
3. Установите переключатель скоростей на желаемую отметку и начинайте взбивать. Скорость взбивания увеличится на 1/3 при нажатой кнопки "TURBO". Всегда начинайте работать при низкой скорости, а потом постепенно повышайте.
4. Максимальная скорость не должна использоваться более 5 минут. Когда используете венчики для взбивания дрожжевого теста, предлагаемая скорость 1 или 2 для достижения наилучших результатов. Когда процесс взбивания закончен, установите переключатель скоростей в позиции "0" и вытащите сетевой шнур из розетки.
5. Для того, чтобы снять насадки и венчики, используйте кнопку освобождения насадок.

### ЧАША ДЛЯ ПРОДУКТОВ

Чаша для продуктов объемом 2,5 л позволяет наиболее удобно и быстро выполнить требуемые операции, избавляя от необходимости держать миксер на весу, и обеспечивая безопасность насадок и перемешиваемых продуктов за счет четкой позиции прибора относительно чаши.



## Инструкция по эксплуатации

### РЕКОМЕНДАТЕЛЬНАЯ ТАБЛИЦА СКОРОСТНЫХ РЕЖИМОВ ДЛЯ РАЗЛИЧНЫХ ТИПОВ ПРОДУКТОВ

- 1,2 Для смещивания сухих ингредиентов, масла
- 3,4 Для смещивания подливок и соусов, а также для приготовления овощного пюре
- 5,6 Для приготовления теста для пирогов, пудингов
- 6,7 Для взбивания сливок, белков, приготовления глазури

### ПРИМЕЧАНИЯ

1. Замороженные продукты, например масло и яйца должны быть разморожены до комнатной температуры перед смещиванием. Приготовьте продукты заблаговременно.
2. Подготовьте все ингредиенты (порежьте, нацинкуйте, измельчите), необходимые для смещивания, перед тем как включить прибор.
3. Во избежание попадания яичной скорлупы в тесто, разбейте яйца в отдельный контейнер и затем добавьте в тесто.
4. Всегда начинайте работу с миксером на маленькой скорости, постепенно повышая скорость до нужной.
5. Не используйте миксер в течение долгого времени. После 10-15 мин в зависимости от используемой скорости необходимо сделать перерыв на несколько минут.
6. Будьте осторожны с взбиваемыми массами, которые описаны в вашем рецепте. На любой стадии смещивания, переизбыток смеcшиваемых продуктов может вызвать жесткость, вязкую смесь, потерю воздушного теста, чрезмерную усадку и может привести к поломке изделия.

### УХОД И ЧИСТКА

1. Очистите насадки с помощью резиновой или деревянной лопаточки.
2. Прежде чем чистить прибор, убедитесь, что он выключен и отключен от сети.
3. Очищайте сетевой шнур от любых остатков пищи.
4. Все насадки и чашу мойте только в теплой воде с мягким моющим средством.
5. Для чистки корпуса используйте только мягкую, влажную салфетку.



## Инструкция по эксплуатации

6. Никогда не помещайте прибор в воду.
7. Для чистки венчиков и насадок может быть использована посудомоечная машина.

Питание	220-240В, 50 Гц
Мощность	200 Вт
Срок службы	2 года
Дата изготовления	30.04.2010

Фирма-производитель обращает внимание покупателей, что при эксплуатации прибора в рамках личных нужд и соблюдении правил пользования, приведенных в данной инструкции по эксплуатации, срок службы прибора может значительно превысить указанный в настоящей инструкции.

Фирма-производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изменения, не ухудшающие эксплуатационные качества товара.



ВИГОР ХАНГЕРИ КФТ  
1125, БУДАПЕШТ, ВАРОСКУТИ 18 Б, ВЕНГРИЯ  
[www.vigorgoods.com](http://www.vigorgoods.com)